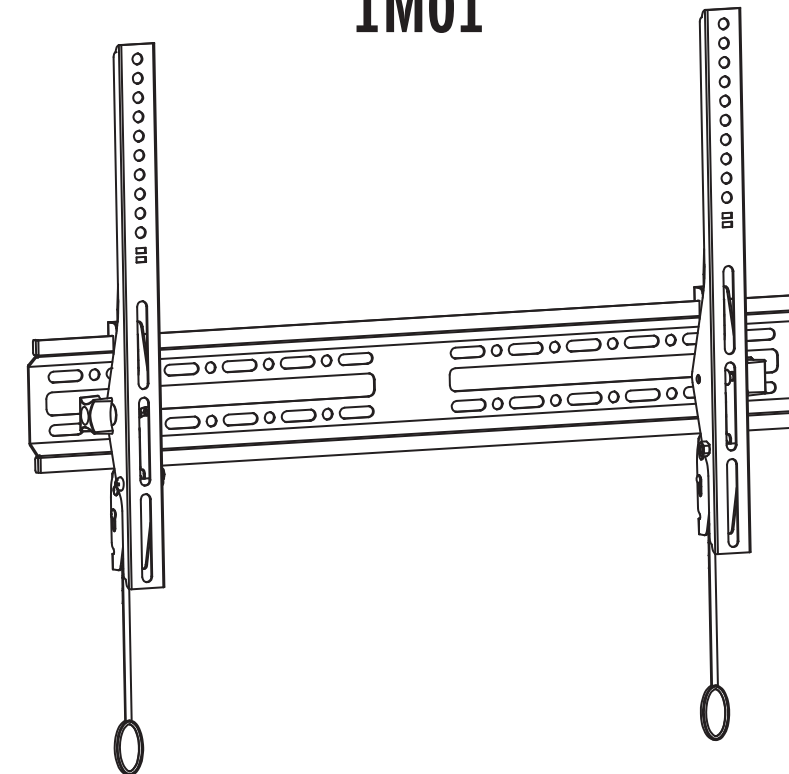




Uchwyt ścienny do TV uchylny

• Tilt TV Wall mount • Neigbar TV Wandhalterung • Кронштейн настенный для телевизора наклонно • Lenkiamasis TV sieninis laikiklis • Sienas TV kronšteins slīpais • Teleri seinakinnītus kallutātav • Nástěnný držák na TV výklopný • Nástěnný držák na TV polohovateľný • Стенна стойка за телевизор наклоняваща се

1M01



Wyprodukowano w Chinach dla • Made in China for • Произведено в Китае для • Pagaminta Kinijoje bendrovei • Ražots Ķīnā • Toodetud Hiinas

• Vyrobeno v Číně pro • Vyrobené v Číne pre • Произведено в Китае за:

DPMSolid Limited Sp. k., ul. Harcerska 34, 64-600 Kowanówko, tel. + 48 61 29 65 470 • www.dpm.eu • info@dpm.eu

Gwarancja: Warunki gwarancji zamieszczone są na stronie: <http://www.dpm.eu/gwarancja> ■ **Warranty:** The warranty terms are available at <http://www.dpm.eu/gwarancja>
■ **Gewährleistung:** Die Garantiebedingungen finden Sie unter: <http://www.dpm.eu/gwarancja> ■ **Гарантия:** Условия гарантии доступны на веб-сайте: <http://www.dpm.eu/gwarancja>
■ **Garantija:** Garantijos sąlygos pateikiamos adresu: <http://www.dpm.eu/gwarancja> ■ **Garantija:** Ar garantijas noteikumiem var iepazīties šeit: <http://www.dpm.eu/gwarancja>
■ **Garantii:** Garantiitingimused on saadaval aadressil: <http://www.dpm.eu/gwarancja> ■ **Záruka:** Podmínky záruky naleznete na adrese: <http://www.dpm.eu/gwarancja>
■ **Záruka:** Záručné podmienky sú dostupné na webovej stránke: <http://www.dpm.eu/gwarancja>
■ **Гаранция:** Гаранционните условия са публикувани на страница: <http://www.dpm.eu/gwarancja>

2020/03/12/1N619

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

(PL)

1. Instrukcja obsługi jest integralną częścią produktu i należy ją przechowywać wraz z urządzeniem.
2. Przed rozpoczęciem montażu i użytkowania uchwytu należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi oraz specyfikacją techniczną produktu oraz bezwzględnie jej przestrzegać.
3. Montaż uchwytu powinien być wykonywany przez osoby wyspecjalizowane, posiadające doświadczenie w pracach montażowych.
4. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane: nieostrożną i nieodpowiedzialną obsługą oraz montażem uchwytu; używaniem uchwytu w sposób niezgodny z przeznaczeniem; montażem oraz użytkowaniem uchwytu niezgodnie z jego specyfikacją techniczną oraz instrukcją obsługi.
5. Przed rozpoczęciem montażu należy sprawdzić:
 - a. czy powierzchnia montażowa (ściana) utrzyma ciężar uchwytu wraz z zamocowanym na nim urządzeniem,
 - b. czy w miejscu montażu nie znajdują się przewody elektryczne lub rury z wodą/gazem. Zaleca się użycie detektora do drewna, metalu i przewodów elektrycznych.
6. Zestaw montażowy dołączony do zestawu przeznaczony jest do montażu na powierzchniach wykonanych z pełnej cegły, betonu lub drewna. W przypadku innego typu konstrukcji powierzchni montażowej należy zaopatrzyć się w specjalistycznym sklepie w odpowiednie materiały montażowe.
7. Nie należy montować uchwytu w miejscach, pod którymi mogą przebywać ludzie lub zwierzęta.
8. Nie należy montować i używać uszkodzonego uchwytu.
9. W przypadku montażu uchwytu na drewnianych słupach należy upewnić się, że wkręty montażowe osadzone są na środku słupa.
10. W przypadku montażu uchwytu na ścianach betonowych należy zwrócić uwagę aby nie umieszczać wkrętów w spoinach pomiędzy pustakami.
11. Należy zwrócić uwagę aby mocno dokręcać wkręty w powierzchni montażowej. Należy uważać aby nie przekroczyć wkrętów, gdyż mogą ulec uszkodzeniu i zmniejszyć dopuszczalne obciążenie uchwytu.
12. Waga urządzeń przymocowanych do uchwytu nie powinna przekraczać dopuszczalnego obciążenia uchwytu wymienionego w specyfikacji technicznej.

Uchwyt ścienny do TV uchylny

- Nie należy obciążać uchwytu asymetrycznie.
- Należy regularnie sprawdzać dokręcenie śrub montażowych, zarówno w powierzchni montażowej jak i przy połączeniu uchwytu z urządzeniem.
- Urządzenie należy czyścić suchą i miękką szmatką. Do czyszczenia nie należy stosować proszków do szorowania, alkoholu, rozpuszczalników lub innych silnych detergentów.
- Produkt nie jest zabawką. Urządzenie i opakowanie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt.
- Uchwyt przeznaczony jest do użytku wewnątrz pomieszczeń.

Safety instructions

EN

- User's manual is a part of the product and it should be stored with the device.
- Prior to the installation and use of the bracket, read carefully the user's manual and the technical specification of the product and follow its rules.
- Bracket mounting should be done by specialized people with experience in assembly work. It is advisable to carry out a bracket installation with a help of a second person.
- The manufacturer is not liable for damages caused by: reckless and irresponsible use and assembly of the bracket; improper use of the bracket; improper installation and use of the bracket or by failure to observe the technical specifications and operating instructions.
- Before installation check the following:
 - if the mounting surface (wall) can support the weight of the wall mount and device thereon,
 - if there are no electrical cables, water or gas pipes in the mounting location. It is recommended to use wood and metal detector.
- Mounting kit is designed for mounting on surfaces made of full bricks, concrete or wood. In other cases the user must purchase the mounting materials at a specialized dealer.
- Do not install the bracket above locations where people or animals might occur.
- Do not install and use damaged bracket.
- When mounting the bracket on wooden poles, make sure that the mounting screws are located in the middle of the pole.
- When mounting the bracket in concrete walls pay attention not to put screws in the joints between the brick blocks.
- Make sure to tighten the screws on the mounting surface. Be careful not to turn the screws, as it may cause damage and reduce the maximum load of the handle.
- Weight of the equipment attached to the bracket should not exceed the maximum load capacity of the bracket specified in the technical specification.
- Make sure that the bracket is loaded symmetrically.
- Check the tightness of the mounting bolts regularly.
- Use a dry, soft cloth or brush for cleaning. Do not use scouring powder, strong detergents, alcohol or solvents.
- The product is not a toy. The product and packaging in any case cannot be the subject of children's play.
- The bracket is designed for indoor use.

Sicherheitshinweise für den Gebrauch

DE

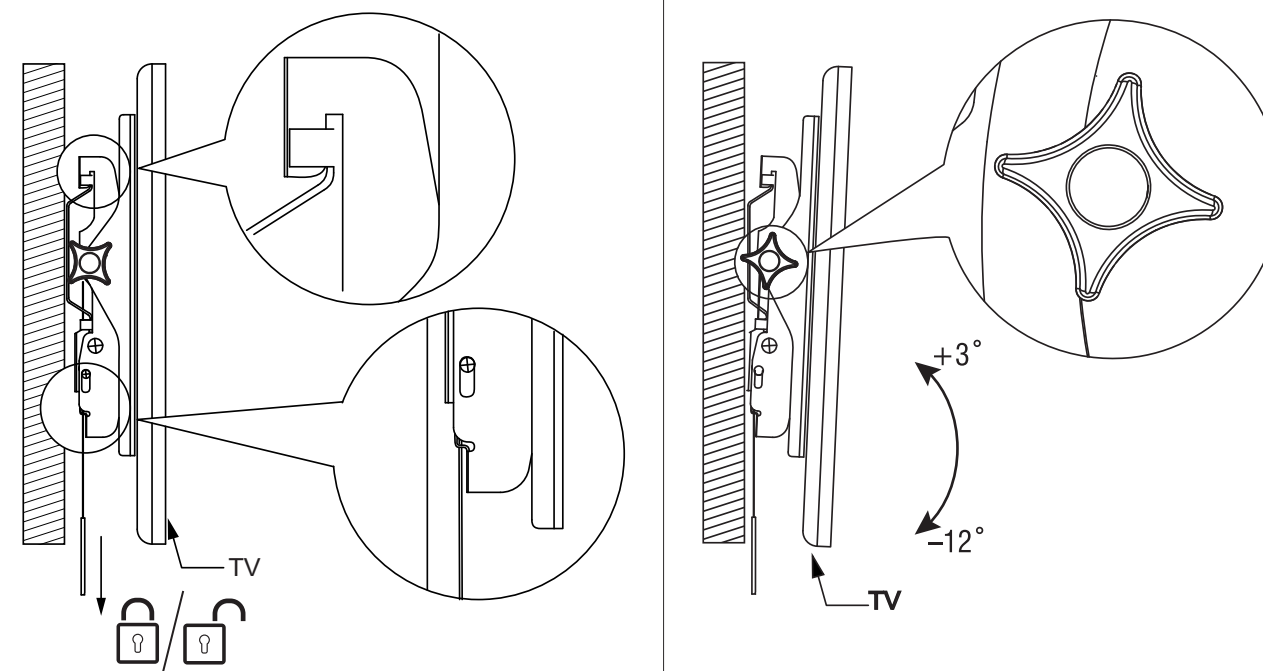
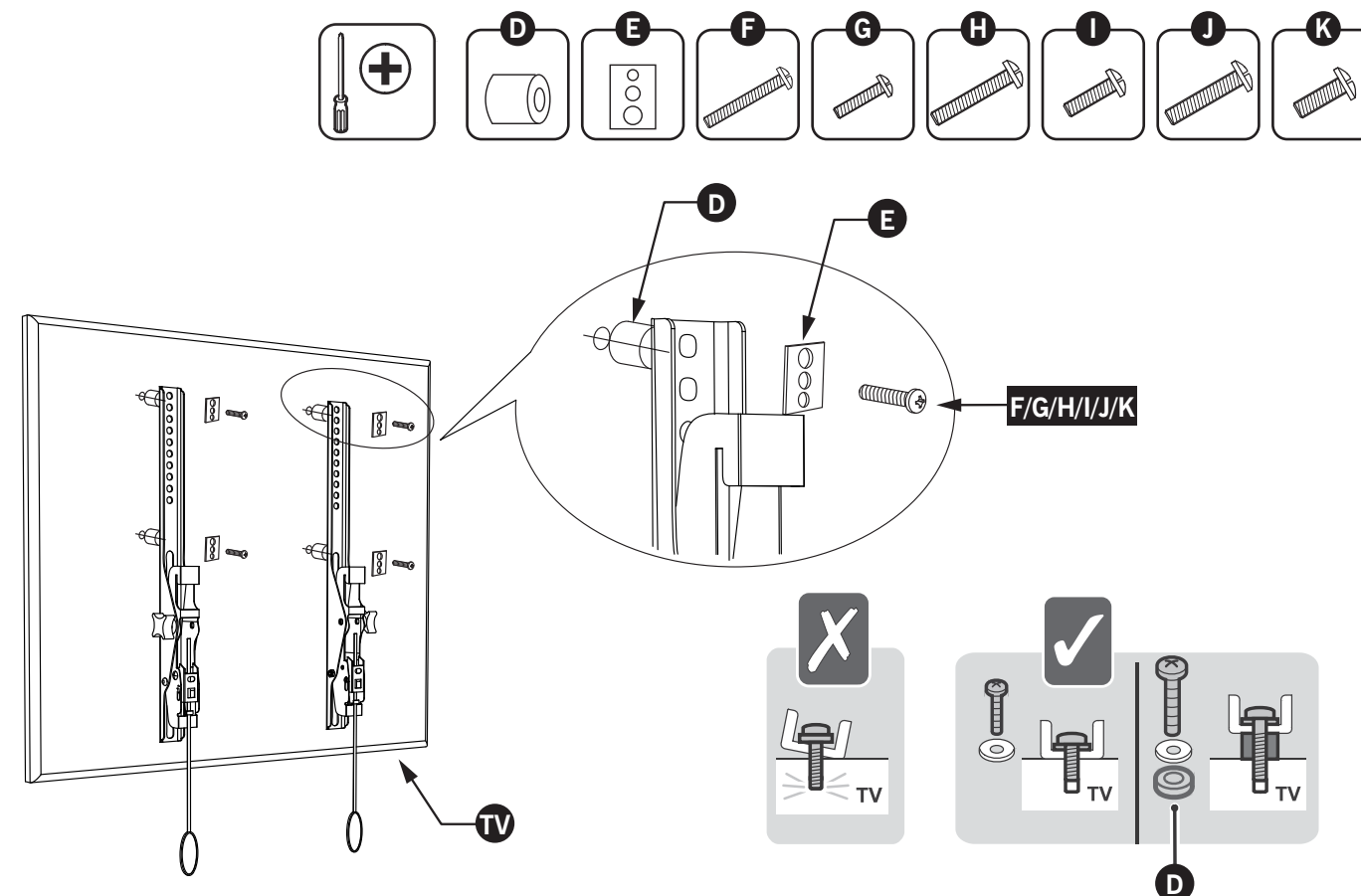
- Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil des Produktes und muss zusammen mit dem Gerät aufbewahrt werden.
- Vor der Montage und Verwendung der Halterung muss diese Gebrauchsanweisung und technische Spezifikation des Produkts gelesen werden und die in ihr enthaltenen Anweisungen sind einzuhalten.
- Die Montage muss von ausgebildeten Personen durchgeführt werden, die über Erfahrung bei Montagearbeiten verfügen. Es wird empfohlen, dass die Montage der Halterung von 2 Personen durchgeführt wird.
- Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unvorsichtige und falsche Bedienung und Montage der Halterung; eine Nutzung der Halterung entgegen des Bestimmungszwecks; eine Montage und Nutzung der Halterung entgegen seiner technischen Spezifikation und Gebrauchsanleitung entstehen.
- Vor der Montage muss geprüft werden, ob:
 - die Montagefläche (die Wand) das Gewicht der Halterung einschließlich Gerät trägt,
 - sich an der Montagestelle elektrische Leitungen oder Wasser-/Gasrohre befinden. Es wird empfohlen, einen Detektor für Holz, Metall und elektrische Leitungen zu verwenden.
- Das der Halterung beigelegte Montageset ist für die Montage auf Flächen aus Vollziegeln, Beton oder Holz bestimmt. Bei einem anderen Aufbau der Montageoberfläche muss geeignetes Befestigungsmaterial verwendet werden.
- Die Halterung muss an Stellen befestigt werden, unter denen sich keine Personen oder Tiere aufhalten können.
- Eine beschädigte Halterung darf nicht montiert oder verwendet werden.
- Bei Montage der Halterung an Holzpfählen muss sichergestellt werden, dass die Montageschrauben in der Mitte des Pfeilers befestigt werden.
- Wenn die Halterung an Betonwänden befestigt wird, muss darauf geachtet werden, dass die Schrauben nicht in den Fugen befestigt werden.
- Es muss darauf geachtet werden, dass die Schrauben richtig festgeschraubt werden. Es muss darauf geachtet werden, dass die Schrauben nicht überdreht werden, da diese dadurch beschädigt und die zulässige Belastung der Halterung dadurch reduziert werden könnte.
- Das Gewicht der in der Halterung befestigten Geräte darf die in den technischen Daten genannte zulässige Belastung der Halterung nicht überschreiten.
- Die Halterung darf nicht asymmetrisch belastet werden.
- Es muss regelmäßig geprüft werden, ob die Befestigungsschrauben fest in der Montagefläche und im Gerät sitzen.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem trockenen und weichen Tuch. Verwenden Sie für die Reinigung keine Scheuermittel, Alkohol, Lösungsmittel oder andere starke Reinigungsmittel.
- Das Produkt ist kein Spielzeug. Das Gerät und seine Verpackung sollten außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren aufbewahrt werden.
- Die Halterung ist für den Einsatz in Räumen bestimmt.

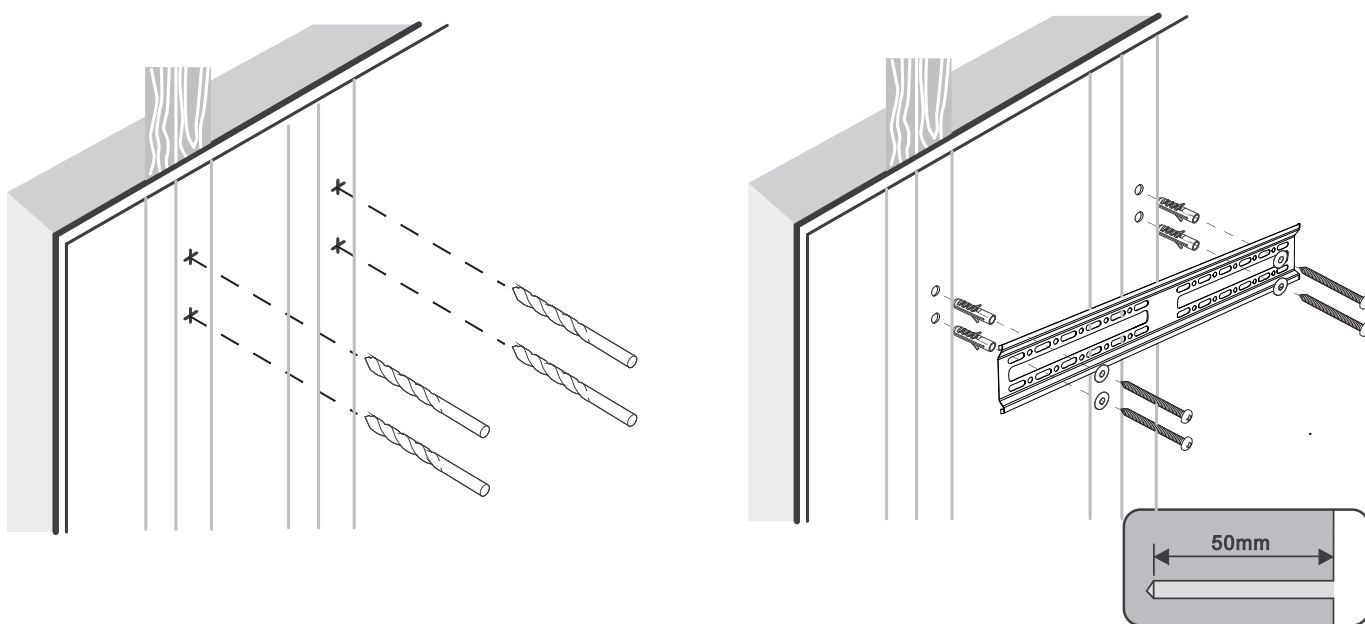
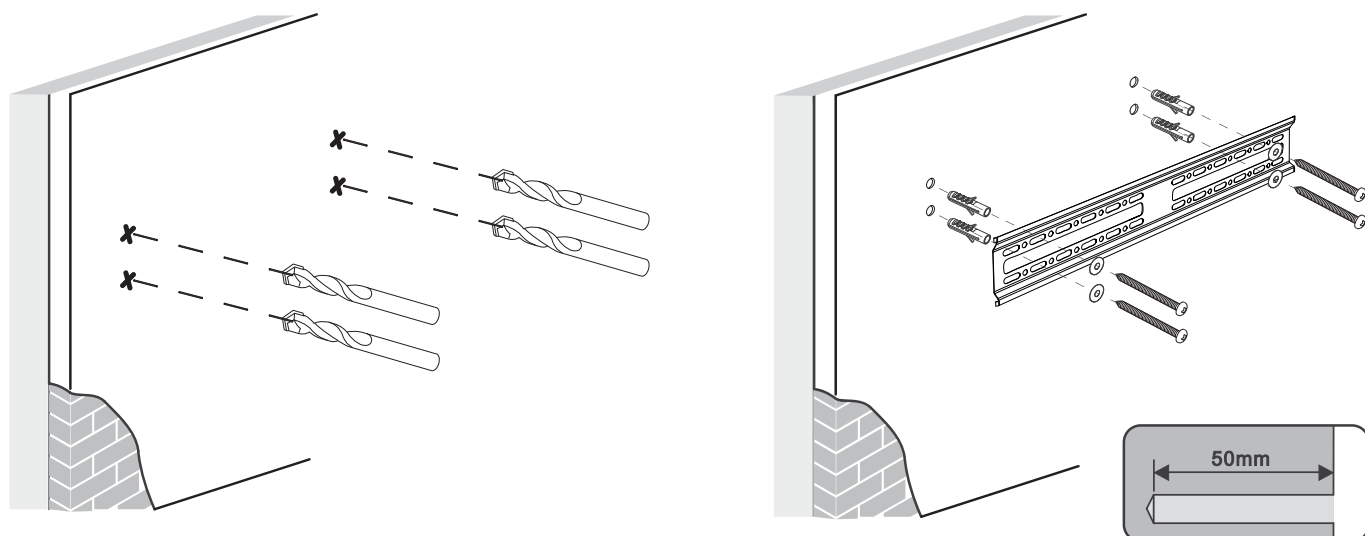
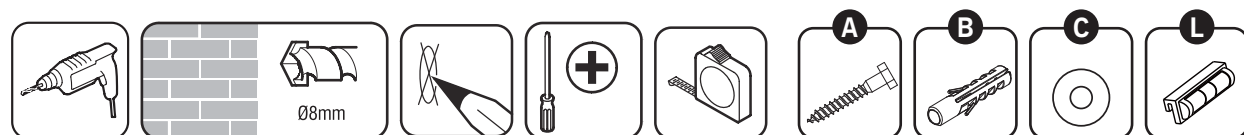
Условия безопасного пользования

RU

- Инструкция обслуживания является неотъемлемой частью продукта и следует её хранить вместе с устройством.
- Перед установкой и использованием кронштейна, внимательно прочтите данное руководство и техническую спецификацию продукта и строго их соблюдайте.
- Монтаж кронштейна должен выполняться специализированными лицами, имеющими опыт монтажных работ. Мы рекомендуем производить монтаж кронштейна двумя людьми.
- Производитель не несет ответственности за ущерб, причиненный: неосторожным и безответственным обслуживанием и монтажом кронштейна; использованием кронштейна не в соответствии с предназначением; монтажом и использованием кронштейна не в соответствии с его технической спецификацией и инструкцией по эксплуатации.

1M01





5. Перед началом монтажа, проверьте:
 - а. может ли монтажная поверхность (стена) выдержать вес кронштейна вместе с устройством, установленным на нем,
 - б. нет ли в месте установки никаких электрических проводов или труб с водой / газом. Рекомендуется использовать детектор для дерева, металла и электрических проводов.
6. Монтажный комплект, прилагаемый к комплекту, предназначен для установки на поверхностях, изготовленных из полного кирпича, бетона или дерева. В случае другого типа конструкции монтажной поверхности следует приобрести в специализированном магазине соответствующие монтажные материалы.
7. Не устанавливайте кронштейн в местах, под которыми могут пребывать люди или домашние животные.
8. Не устанавливайте и не используйте поврежденный кронштейн.
9. В случае установки кронштейна на деревянных столбах, убедитесь, что установочные винты посажены в центре столба.
10. В случае установки кронштейна на бетонных стенах следует обратить внимание, чтобы не поместить винты в стыках между полными кирпичами.
11. Обратите внимание, что следует сильно затянуть винты на монтажной поверхности. Будьте осторожны, чтобы не прокрутить винты, так как они могут быть повреждены и уменьшить несущую способность кронштейна.
12. Вес оборудования, прикрепленного к кронштейну, не должен превышать допустимую нагрузку на кронштейн, указанную в технической спецификации.
13. Не следует нагружать кронштейн асимметрично.
14. егулярно проверяйте затяжки винтов крепления, как в монтажной поверхности, так и на соединении кронштейна с устройством.
15. Устройство следует чистить сухой, мягкой тряпочкой. Не следует использовать абразивные порошки, алкоголь растворители или другие сильные моющие средства.
16. Устройство не является игрушкой. Устройство и упаковку следует хранить в месте недоступном для детей и животных.
17. Кронштейн предназначен для использования внутри помещений.

Saugaus naudojimo instrukcija

LT

1. Naudojimo instrukcija yra neatskiriama gaminio dalis ir ją būtina laikyti kartu su prietaisu.
2. Prieš montuojant ir naudojant laikiklį atidžiai susipažinti su produkto naudojimo instrukcija ir technine specifikacija bei griežtai jos laikytis.
3. Laikiklio montavimo darbus turėtų atlikti kvalifikuoti asmenys, turintys montavimo darbo patirties. Rekomenduojama, kad laikiklio montavimo darbus atliktų 2 asmenys.
4. Gamintojas neatsako už žalą, padarytą dėl: neatsargaus ir neatsakingo laikiklio montavimo; laikiklio naudojimo ne pagal paskirtį; laikiklio montavimo ir naudojimo ne pagal jo techninę specifikaciją ir naudojimo instrukciją.
5. Prieš pradėdant montavimo darbus būtina patikrinti:
 - a. ar montavimo paviršius (siena) išlaikys laikiklį su pritvirtintu ant jo įrenginiu svorį,
 - b. ar montavimo vietoje nėra elektros laidų ar vandens (dujų) vamzdžių. Rekomenduojama naudoti medienos, metalo ir elektros laidų detektorius.
6. Rinkinyje pridėdamas montavimo rinkinys skirtas tvirtinti prie pilnavidurių plytų, betono ar medienos paviršių. Jeigu montavimo paviršiaus konstrukcija yra kitokia, būtina specializuotoje parduotuvėje įsigyti atitinkamų montavimo medžiagų.
7. Laikiklio nereikėtų montuoti vietoje, po kuriomis gali būti žmonių ar gyvūnų.
8. Nemontuoti ir nenaudoti pažeisto laikiklio.
9. Jeigu laikiklis montuojamas ant medinių stulpų, būtina įsitikinti, kad montavimo varžtai sriegiami stulpo viduryje.
10. Jeigu laikiklis montuojamas ant betono sienos, būtina atkreipti dėmesį, kad sraigčiai nebūtų sriegiami į tarpus tarp tuščiavidurių blokų.
11. Atkreipti dėmesį, kad varžtai būtų stipriai įsriegiami į montavimo paviršių. Atkreipti dėmesį, kad sraigčiai nebūtų perveržiami, nes galima juos sugadinti, dėl ko sumažėja laikiklio leistina apkrova.
12. Prie laikiklio tvirtinamų įrenginių svoris negali viršyti techninėje specifikacijoje nurodytos leistinos laikiklio apkrovos.
13. Negalima laikiklio apkrauti netolygiai.
14. Būtina reguliariai tikrinti, ar montavimo varžtai gerai įsriegti į montavimo paviršių ir suveržti laikiklio ir įrenginio jungtys.
15. Prietaisą valykite sausa ir minkšta šluoste. Valymui nenaudokite miltelių šveitimui, alkoholio, tirpiklių ir kitų stiprių valiklių. Gaminys nėra žaislas.
16. Prietaisą ir jo pakuotę laikykite vaikams ir gyvūnams nepasiekiamoje vietoje.
17. Laikiklis skirtas naudoti patalpų viduje.

Drošības rekomendācijas

LV

1. Lietošanas pamācība ir neatņemama izstrādājuma daļa un to nepieciešams uzglabāt kopā ar ierīci.
2. Pirms uzsākt kronšteina montāžu un lietošanu lūdzam uzmanīgi izlasīt šo lietošanas pamācību un izstrādājuma tehnisko specifikāciju, kā arī noteikti tās ievērot.
3. Kronšteina montāžu jāveic apmācītam speciālistam ar montāžas darbu veikšanas pieredzi.
4. Ražotājs nav atbildīgs par zaudējumiem, kas var rasties neuzmanīgas un neatbilstošas kronšteina montāžas un apkopes rezultātā, ja kronšteinu izmanto neattiecīgā veidā, ja kronšteins ir uzstādīts un lietots nesaskaņā ar tehnisko specifikāciju un lietošanas pamācību.
5. Pirms uzsākt salikšanu, pārbaudīt:
 - a. vai montāžas virsma (siena) izturēs kronšteina un uz tā uzstādītas tehnikas (televizora) svaru
 - b. vai kronšteina montāžas vietā neatrodas elektriskie vadi vai ūdens- vai gāzesvada caurules. Rekomendēta koksnes, metāla un elektrības vadu izmantošana.
6. Kronšteinam pievienojams montāžas komplekts paredzēts kronšteina montāžai uz pilnķieģeļa, betona vai koka virsmām. Ja montāžas virsmai ir cita konstrukcija, specializētajā veikalā nepieciešams iegādāties attiecīgus montāžas materiālus.
7. Neuzstādīt kronšteinu vietās, kur zem tā var atrasties cilvēki vai dzīvnieki.
8. Neuzstādīt un neizmantoj bojātu kronšteinu.
9. Gadījumā, ja kronšteinu uzstāda uz koka stabiem, jāpieņem lēmums, ka montāžas skrūves ieskrūvētas staba vidū.
10. Ja kronšteinu uzstāda uz betona sienas, jāpieņem lēmums, lai skrūves neatrastos spraugās starp paneļiem.
11. Skrūves ieskrūvējot montāžas virsmā jāpieņem lēmums, ka skrūves jāpieņem lielu spēku. Nepievilk skrūves pārāk cieši, lai tos nesabojātu, ar to var samazināt atļauto kronšteina slodzi.
12. Uz kronšteina uzstādītas tehnikas svārs nevar pārsniegt tehniskajā specifikācijā norādīto atļauto kronšteina slodzi.
13. Slodze uz kronšteina nevar būt sadalīta nevienmērīgi.
14. Regulāri pārbaudīt montāžas skrūvju pievilksanu kā uz montāžas virsmas, tā arī vietā, kur kronšteins savienots ar tehniku.
15. Ierīci tīrīt ar sausu un mīkstu drāniņu. Tīrīšanas laikā nedrīkst izmantot abrazīvus tīrīšanas pulverus, spirtu, šķīdinātājus un stipras iedarbības mazgāšanas līdzekļus.

Uchwyty ścienny do TV uchylno

16. Produkty naw rotallleta. Ierici on tās iepakojumu uzglabāt bērniem un dzīvniekiem nepieejamā vietā.
17. Kronšteins paredzēts lietošanai telpu iekšpusē.

Ohutusjuhised

1. Kasutusjuhend on toote lahutamatu osa ja seda tuleb seadmega koos hoida.
2. Enne käepideme paigaldamist ja kasutamist tuleb hoolikalt läbi lugeda allolev kasutusjuhend ja toote tehnilised andmed ning neid rangelt järgida.
3. Käepideme paigaldamine peaks toimuma spetsialiseerunud isikute poolt, kellel on monteermist ode kogemus.
4. Tootja ei vastuta kahjude eest, mis on p ohjustatud: käepideme hooletust ja vastutustundetust käitlemisest ja monteermisest; käepideme valesti kasutamisest; käepideme kokkupanek ja kasutamine ei vasta selle tehnilistele kirjeldustele ja kasutusjuhendile.
5. Enne monteermise alustamist kontrollige:
a. kas kinnituspind (sein) toetab kronsteini raskust koos selle külge kinnitatud seadmega;
b. paigalduskohas poleks elektrijuhtmeid ega vee-/gaasitorusid. Puidu-, metalli- ja elektrijuhtmete avastamiseks on soovitatav kasutada detektorit.
6. Komplekti kuuluv kinnituskomplekt on ette nähtud paigaldamiseks tahketest tellistest, betoonist või puidust pindadele. Erinevat ti pi kinnituspinna konstruksiooni jaoks tu-
leks hankida spetsiaalsest poest sobivad paigaldusmaterjalid.
7. Ärge paigaldage käepidet kohtadesse, kus vliivad viibida inimesed või loomad.
8. Ärge paigaldage ega kasutage kahjustatud käepidet.
9. Käepideme puitpostidele kinnitamisel veenduge, et kinnituskruvid on asetatud posti keskele.
10. Käepideme monteermisel betoonseintele olge ettevaatlik, et mitte ühendada kruvisid plokide vahele.
11. Tähelepanu tuleks juhtida sellele, et kruvid saaks pinnale korralikult kinnitatud Kruvisid mitte kinnitada, kui need võivad olla kahjustatud, vähendades käepideme lubatud koormust.
12. K epidemele kinnitatud seadmete kaal ei tohiks ületada käepideme tehnilistes juhistes kirjeldatud kaalu.
13. Ärge asetage käepidemele raskust as ummeeriliselt.
14. Kontrollige regulaarselt kinnituskruvide tihedust nii paigalduspinnas kui ka käepideme ühendamisel seadmega.
15. Puhastage seade kuiva ja pehme lapiga. Ärge kasutage puhastamiseks puhastusvahendeid, alkoholi, lahusteid ega muid tugevaid pesuvahendeid.
16. Toode ei ole mänguasi. Hoidke seadet ja pakendit lastele ja lemmikloomadele kättesaamatus kohas.
17. Käepide on ette nähtud siseruumides kasutamiseks.

Podmínky bezpe n ho pou z v n 

1. Návod na obsluhu je neodlu itelnou sou ast  v robku a je nutno jej uchovávat spolu se za izen m.
2. Před proveden m montáže a pou it m dr  ku se d kladn  seznamt s tímto návodem k obsluze a technickou specifik ci výrobku a bezpodm ne n  je dodr  ujete.
3. Montáž dr  ku musí provádět kvalifikovan  osoby, kter  mají zkušenosti s montážními pracemi. Montáž dr  ku by měly provést dvě osoby.
4. Výrobce nenese odpovědnost za škody zp soben : neopatrnou a nezodpovědnou obsluhou a mont  i dr  ku; pou it m dr  ku v rozporu s ur en m, mont  i a pou it m dr  ku v rozporu s jeho technickou specifik ci a návodem k obsluze.
5. D ive n   začnete montáž, zkontrolujte:
a. zda montážní povrch (stěna) udr i hmotnost dr  ku spole n  s p ipevn n m k němu za izen m,
b. zda se v m st  montáže nenacházejí elektrick  vodiče nebo trubky s vodou/plynem. Použijte detektor na dřevo, kov a elektrick  vodiče.
6. Montážní sada p ilo en  k soupravě je určena pro montáž na povrchy zhotoven  z pln  cihly, betonu nebo dřeva. V připadá jiného typu vrchní montážní konstrukce kupte ve specializovan  prodejn  vhodn  montážní materiál.
7. Držák nemontujte na m sta, pod kterými se mohou zdržovat lid  nebo zv rata.
8. Po kozen  držák nemontujte a nepouživejte.
9. V připadá montáže dr  ku na d ev n  sloupy se ujistěte,  e montážní vruty se nacházejí ve středu sloupu.
10. V připadá montáže dr  ku na betonov  st ny d vejte pozor, abyste nevkl dali vruty do spár mezi tvárnicemi.
11. D vejte pozor, abyste siln  utahovali vruty v montážním povrchu. D vejte pozor na p ekroucen  vrutů, protože se mohou poškodit a sn i t p ipustn  zat  en  dr  ku.
12. Hmotnost zařizení připevněných k dr  ku nesmí překročit p ipustn  zařizení dr  ku uveden  v technick  specifikaci.
13. Držák nepřetěžujte asymetricky.
14. Pravideln  kontrolujte ut en  montážních šroubů, jak v montážním povrchu, tak i při spojen  dr  ku se za izen m.
15. Za izen  je nutno čistit pomocí suchého a měkkého had iku. K  ist n  se nesmějí pou ivat čistící pr  šky, alkohol, rozpouštědla nebo jin  siln  detergenty.
16. Tento výrobek není hra ka. Za izen  a obal je nutn  uchovávat na m st  nedostupným pro děti a zv rata.
17. Dr  k je určen pro vnit n  pou it .

Bezpe nostn  odporúčania

1. Pou ivat lsk  príručka je integ rnou súčasťou výrobku a náležite ju uchovávajte spolu so za izen m.
2. Predtým, ako dr  ak začnete montovať a pou ivat ho, dôkladne sa oboznámte s obsahom tejto pou ivat lskej príručky a s technickou specifik ciou výrobku, a bezpodmienečne dod r ivate v nich uveden  pokyny.
3. Dr  ak musia montovať osoby, ktor  majú n le it  znalosti a sk usenosti s vykon van m mont  n ch prac tohto typu.
4. Výrobca nezodpovedá za škody sp soben : neopatrnou a nezodpovednou obsluhou a montážou dr  iaka; pou it m dr  iaka v rozpore s jeho ur en m; montážou a pou it m dr  iaka v rozpore s jeho technickou specifik ciou a s pou ivat lkou príručkou.
5. Pred začatím montáže skontrolujte:
a.  i mont  zny podklad (stena) udr i váhu dr  iaka a dr zan ho za izen a;
b.  i sa na m ste montáže nenach dza u elektrick  káble alebo vodovodn /plynov  rozvody. Odporúčame pou ivat detektor na drevo, kov a elektrick  káble.
6. Mont  zna súprava dodan  spolu s výrobkom je ur en  na montáž dr  iaka na podkladoch z plnej tehly, betónu alebo z dreva. V p ipad , ak je mont  zny podklad z iného mate-
ri lu, v specializovanom obchode zadov  te vhodné mont  zne prvky.

1M01

7. Dr  ak nemontujte na miestach, pod kterými často preb v j  l dia alebo zv rat .
8. Nemontujte ani nepou ivajte po kozen  dr  ak.
9. V p ipad  montáže dr  iaka na dřevěných stĺpoch sa uistite, či sú mont  zne skrutky pevne osaden  v strede st pa.
10. Pri montáži dr  iaka na betónových stenách d vajte pozor, aby skrutky neboli upevnen  v  k rach medzi blokmi.
11. Dávajte pozor, aby skrutky boli v mont  znom podklade náležite silno dotiahnut . Avšak d vajte pozor, aby ste skrutky neutiahli p li  silno, aby sa nepoškodili, a aby sa nezni-
 ilo p ipustn  zaťaženie dr  iaka.
12. Váha za izen , ktor  s  upevnen  k dr  aku, v žiadnom p ipad  nesmie p ekro i  p ipustn  nosnosť dr  iaka, ktor  je uveden  v technickej specifik cii.
13. Dr  ak nezaf  ujte nesymetricky.
14. Pravidelne kontrolujte dotiahnutie mont  n ch skrutiek, ktor  upevňujú dr  ak v mont  znom podklade, ako aj za izenie v dr  aku.
15. Za izenie  istite suchou a mäkkou handričkou. Na  istenie nepou ivajte drsn   ist acie prostriedky, alkohol, rozpúšťadlá alebo ak koľvek in  prostriedky so silným účinkom.
16. Výrobok nie je hra ka. Za izenie a obal uchov jte na bezpečnom mieste mimo dosahu d ti a zv rat.
17. Dr  ak je ur en  na použitie v interiéri.

 kazania za bezopasnost

1. Инструкцията за обслужване е неразделна част от продукта и трябва да б де съхранявана заедно с уреда.
2. Преди да започнете монтаж и експлоатация на стойката, трябва да прочетете настоящата инструкция за експлоатация и техническата спецификация на продукта и безусловно да ги спазвате.
3. Монтажът на стойката трябва да б да извършен от специалист, притежаващ опит в монтажните дейности.
4. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от: невнимателно и неподходящо третиране и монтаж на стойката; използване на стойката по начин, нес ответстващ на предназначението; монтаж и използване на стойката в нес ответствие с нейната техническа спецификация и инструкцията за експлоатация
5. Преди да започнете монтажа, проверете:
a. дали монтажната пов рхност (стената) може да издр жи тежестта на стойката заедно с устройството, монтирано v рху нея;
b. дали на мястото на инсталацията няма електрически проводници или водопроводни и газови тр би. Препор чва се използването на детектор за д рво, метал и електри-
чески проводници.
6. Монтажният комплект, приложен към продукта, е предназначен за монтаж v рху стени, изработени от п лни тухли, бетон или д рво. При друг тип конструкция на основата за монтаж трябва да се снабдите със съответни материали в специализиран магазин.
7. Не бива да монтирате стойката на места, под които могат да пребивават хора или животни.
8. Не бива да монтирате и да използвате повредена стойка.
9. Когато монтирате стойката v рху д рвени ст лбове, уверете се, че монтажните винтове са монтирани в цент ра на ст лба.
10. Когато монтирате стойката v рху бетонни стени, внимавайте да не поставите винтове v в фугите между блоковете.
11. Уверете се, че винтовете са здраво затегнати в монтажната пов рхност. Внимавайте да не прев ртите винтовете, т й като те могат да се повредят и да намалят допустимото натоварване на стойката.
12. Т плото на устройствата, прикрепени към стойката, не трябва да надвишава допустимото натоварване на стойката, посочено в техническата спецификация.
13. Не натоварвайте стойката асиметрично.
14. Редовно проверявайте затегнатостта на монтажните винтове, както в монтажната пов рхност, така и при св ръзване на стойката към устройството.
15. Почиствайте устройството със суха и мека к рпа. За почистване не бива да използвате почистващи прахове за т ркane, алкохол, разтворители или други силни препарати.
16. Продуктът не е играчка. Устройството и опаковката трябва да се съхраняват на място, недост пно за деца и животни.
17. Стойката е предназначена за използване в тре в помещенията.

Specyfikacja techniczna / Technical specification / Technische Spezifikation / Техническая спецификация / Technin  specifikacija / Tehnisk  specifik cija /
Tehnilised andmed / Technick  specifikace / Technick   specifik cia / Техническая



Zawarto c opakowania / Package contents / Verpackungsinhalt / Содержимое упаковки / Pakuot s turinys / Iepakojuma saturs / Pakendi sisu / Obsah balení
/ Obsah balenia / С д р ание на опаковката

